

**C'est la paix!** [sɛ la pɛ] (There is peace!)

Text by *Georgette Debladis*

Set by *Gabriel Fauré* (1845-1924), op. 114

<b>Pendant</b>	<b>qu'ils</b>	<b>étaient</b>	<b>partis</b>	<b>pour</b>	<b>la</b>	<b>guerre,</b>
[pɑ̃.dɑ̃	kil.	ze.te	par.ti	pur	la	gɛ.rø]
While	that-they	had	left	for	the	war,

*(While they were away at the war,)*

<b>on</b>	<b>ne</b>	<b>dansait</b>	<b>plus,</b>	<b>on</b>	<b>ne</b>	<b>parlait</b>	<b>guère,</b>
[õ	nə	dɑ̃.sɛ	ply	õ	nə	par.lɛ	gɛ.rø]
one	not	danced	longer,	one	not	spoke	hardly,

*(we no longer danced, we hardly spoke,)*

on ne chantait pas,

Mes sœurs, c'est la paix! La guerre est finie,  
Dans la paix bénie,  
Courons au devant de nos chers soldats.

Et joyeusement, toutes, en cadence,  
Nous irons vers eux en dansant la danse  
Qu'on danse chez nous.

Nous les aimerons! La guerre est finie  
Ils seront aimés, dans la paix bénie,  
Sitôt leur retour.

pour avoir chassé la horde germaine  
Ils auront nos cœurs, –au lieu de la haine  
Ils auront l'amour.

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

